

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN LONG THÀNH
TỈNH ĐỒNG NAI**

Số: 58/2019/QĐST- DS

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Long Thành, ngày 30 tháng 10 năm 2019

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN LONG THÀNH, TỈNH ĐỒNG NAI**

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà **Nguyễn Ngọc An**

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông **Nguyễn Văn Ba**

2. Bà **Lê Thị Ánh Sáng**

Căn cứ vào các Điều 212, 213, 235 và 246 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào các Điều 463, 466, 468 và 688 của Bộ luật Dân sự năm 2015;

Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án;

Căn cứ hồ sơ vụ án dân sự thụ lý số 224/2019/TLST- DS ngày 12 tháng 8 năm 2019 về việc “Tranh chấp hợp đồng tín dụng”.

XÉT THẤY:

Tại phiên tòa các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và thỏa thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: **Ngân hàng Thương Mại Cổ phần V**

Địa chỉ trụ sở: Số 89, Láng Hạ, phường L, quận Đ, Thành phố Hà Nội.

Địa chỉ chi nhánh: Tầng 2, số 96 Cao Thắng, phường 4, Quận 3, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Ngô Chí D.

Người đại diện theo ủy quyền tham gia tố tụng:

+ Ông Bùi Xuân Q – chuyên viên tố tụng VPBank.

+ Ông Nguyễn Hữu Q – chuyên viên tố tụng VPBank.

Cùng địa chỉ: Tầng 2, số 96 Cao Thắng, phường 4, quận 3, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Bị đơn: Ông **Nguyễn Ngọc Trường V**, sinh năm 1975.

Địa chỉ: Tổ 3, khu K, thị trấn L, huyện L1, tỉnh Đồng Nai.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Ông Nguyễn Ngọc Trường V có trách nhiệm thanh toán cho Ngân hàng Thương mại Cổ phần V số tiền nợ gốc 25.121.197 đồng và nợ lãi 27.617.934 đồng, tổng cộng 52.739.131 đồng (năm mươi hai triệu bảy trăm ba mươi chín ngàn một trăm ba mươi một đồng).

Ông Nguyễn Ngọc Trường V phải chịu tiền lãi phát sinh theo thỏa thuận trong hợp đồng tín dụng kể từ ngày 31/10/2019 trở đi cho đến khi thi hành xong nợ.

Về án phí dân sự sơ thẩm: Ông Nguyễn Ngọc Trường V phải chịu 2.636.956 đồng (hai triệu sáu trăm ba mươi sáu ngàn chín trăm năm mươi sáu đồng).

Hoàn trả cho Ngân hàng Thương mại Cổ phần V số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 1.149.000 đồng (một triệu một trăm bốn mươi chín ngàn đồng) theo biên lai số 0005415 ngày 09/8/2019 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Long Thành.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi

hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Dương sự;
- VKS huyện Long Thành;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Ngọc An